

མི་ལོང་།

༡༡། བཅོས་སྒྲོང་དག་ཐེང་དང་བསྐྱར་བཅོས་
བབ་སྒྲིལ་གྱི་བྱེད་ཕྱོགས་སེམས་ཐག་གཅིང་
བཅད་ཀྱིས་ལག་ལེན་མཐར་ཕྱིན་བྱ་དགོས།

1989 ལོའི་ཟླ་ 3 ཚེས་ 20 ཉིན་རྒྱལ་ཡོངས་མི་དམངས་འཁྱམ་མེད་ཚོགས་ཆེན་

སྐབས་བདུན་པའི་ཚོགས་ཆེན་ཐེངས་གཉིས་པར་ཕུལ་བའི་མིང་གཞུང་

ལས་དོན་སྐར་གྱི་ཉིན་བྱ།

མི་མེད་།

༡༡། བཅོས་སྒྲིང་དག་ཐེར་དང་བསྐྱར་

1989 ལོའི་ཟླ་ 3 ཚེས་ 20 ཉིན་རྒྱལ་ཡོངས་མི་དམངས་འབྲུག་མིའི་ཚགས་ཆེན་
སྐབས་བདུན་པའི་ཐོས་ཚགས་ཐེངས་གཉིས་པར་ཚུལ་ཁྲིལ་མིང་གཞུང་
ལས་དོན་གྲུ་ཕྱི་སྟན་གྱི།

མི་དུགས་དཔེ་སྟན་ཁང་།

本书根据人民出版社1989年4月第1版北京第1次印刷版本翻译出版。

དེབ་འདི་ནི་མི་དམངས་དཔེ་སྟར་ཁང་གི་ 1989 ལོའི་ཟླ་ 4 པའི་པར་གཞི་ 1 པའི་བེ་ཅིན་པར་ཐངས་ 1 པོ་་་་
གཞིར་བཟང་ཕྱེ་བསྐྱར་ནས་བསྐྱར་པ་ཡིན།

ལི་ཐེང་།

བཙུག་ཕྱིར་དག་ཐེར་དང་བསྐྱར་བཙུག་ཟབ་སྒྲིལ་གྱི་བྱེད་སྟོན་གས་
སེམས་ཐག་གཙང་བཅད་ཀྱིས་ལག་ལེན་མཐར་ཕྱིན་བྱ་དགས།

1989 ལོའི་ཟླ་ 3 ཚེས་ 20 ཉིན་རྒྱལ་ཡོངས་མི་དམངས་འབྲུས་མིའི་ཚོགས་ཆེན་
སྐབས་བདུན་པའི་གྲོས་ཚགས་ཐེངས་གཉིས་པར་ཕྱལ་བའི་སྲིད་གཞུང་

ལས་དོན་སྐར་གྱི་སྟན་ལྟ།

ཀྱང་དབྱང་མར་ལའི་གསུང་ཚམ་དང་མཐོ་ཅོ་དྲུང་གི་
གསུང་ཚམ་མི་རིགས་ཡིག་སྐྱར་ཅུས་ཀྱིས་བསྐྱར།

མི་རིགས་དཔེ་སྟར་ཁང་གིས་བསྐྱར།

1989 ལོའི་ཟླ་ 4 པའི་པར་གཞི་ 1 པོ་བསྐྱུགས།

1989 ལོའི་ཟླ་ 4 པའི་བེ་ཅིན་པར་ཐངས་ 1 པོ་བསྐྱུགས།

དེབ་རིམ་སྐར་ 0.66

李 鹏
坚决贯彻治理整顿和深化改革的方针

1989年3月20日第七届全国人民代表大会第二次会议上的政府工作报告
(藏文)

中央马列著作毛泽东著作
民族语文翻译局译
民族出版社出版 新华书店发行
民族印刷厂印刷

开本：850×1168毫米 1/32 印张：3

1989年4月第1版

1989年4月北京第1次印刷

印数：0001—2,000册 定价：0.66元

ISBN 7-105-00902-0 / D·234

民 文 (藏20)

དཀར་ཆག

ཕྱིད་གཞུང་གི་ལས་དོན་སྟན་ཞུ་སྐོར་གྱི་ཀླུ་ཡོངས་མི་དམངས་འཕུས་མི་.....

ཆོགས་ཆེན་སྐབས་བདུན་པའི་ཕྱོས་ཆོགས་ཐངས་གཉིས་པའི་ཕྱོས་ཆོད།

(1989 ལོ་ཟླ་ 4 ཚེས་ 4 ཉིན་ཀླུ་ཡོངས་མི་དམངས་འཕུས་མི་ཆོགས་ཆེན་.....

སྐབས་བདུན་པའི་ཕྱོས་ཆོགས་ཐངས་གཉིས་པའི་ཕྱོག་ཕྱོག་

འཆས་བྱང་།) (1)

བཙོས་སྐྱོད་དག་ཐེང་དང་བསྐྱར་བཙོས་ཟབ་སྒྲིལ་གྱི་བྱེད་ཐུགས་སེམས་ཐག་

གཙང་བཙད་གྱིས་ལག་ལེན་མཐར་ཕྱིན་བྱ་དགོས།

——1989 ལོ་ཟླ་ 3 ཚེས་ 20 ཉིན་ཀླུ་ཡོངས་མི་དམངས་འཕུས་

མི་ཆོགས་ཆེན་སྐབས་བདུན་པའི་ཕྱོས་ཆོགས་ཐངས་གཉིས་

པར་ཕྱུལ་པའི་ཕྱིད་གཞུང་ལས་དོན་སྟན་གྱི་སྟན་ཞུ།

.....ཀླུ་ཕྱིད་ཕྱི་ཁྱབ་ཁང་གི་ཅུང་མི་ཁྲི་ཕྲེང་གིས། (4)

[illegible]

༡༡། བཙུག་རྒྱུད་དག་ཐེང་དང་བརྒྱུད་བཙུག་
 ཟབ་སྒྲིལ་གྱི་བྱིད་ཕྱོགས་སེམས་ཐག་
 གཙང་བཙད་གྱིས་ལག་ལེན་
 མཐར་ཕྱིན་བྱ་དགོས།

— 1989 ལོའི་ཟླ་ 3 ཚེས་ 20 ཉིན་རྒྱལ་ཡོངས་མི་དམངས་
 འཕུས་མིའི་ཚོགས་ཆེན་སྐབས་བདུན་པའི་ཐོས་
 ཚོགས་ཐེངས་གཉིས་པར་ཕུལ་བའི་སྲིད་
 གཞུང་ལས་དོན་སྒྲུབ་གྱི་སྟན་ལྟ།

རྒྱལ་སྲིད་སྲི་བྱུང་ཁང་གི་ཙུང་ལི་ ལི་ལེང་གིས།

འཕུས་མི་ནམ་པ་ཚོ།

དཔལ་འབྱོར་གྱི་ཁོར་ཕུག་བཙུག་རྒྱུད་དང་དཔལ་འབྱོར་གྱི་སྒྲིག་ལམ་དག་
 ཐེང་བྱ་རྒྱ་དེ་ནི་ད་ལོ་དང་མང་ལོར་རང་རྒྱལ་གྱི་འཛུགས་སྐྱོད་དང་བརྒྱུད་བཙུག་
 གྱི་གཙོ་གནད་ཡིན་ལ། སྲིད་གཞུང་ལས་དོན་གྱི་གཙོ་གནད་ཀྱང་ཡིན་པར་བརྟེན།
 ངས་རྒྱལ་སྲིད་སྲི་བྱུང་ཁང་གི་ཆབ་ཞུས་ནས་གནད་དོན་འདི་གཙོ་ཐོར་བཟུང་སྟེ་

ཆོགས་ཆེན་ལ་སྤྱི་དགུང་ལས་དོན་སྐོར་གྱི་ལྷན་ཁྲུང་འབྲལ་རྒྱུ་ཡིན་པས་ཀྱིས་ཞིབ་
གནང་རྒྱུ་ཡིན།

གཅིག་སྟེ་གཅིག་སེམས་གཅིག་གིས་བཅོས་ སྤྱོད་དང་དག་ཐེང་བྱས་ཚུལ།

1988 ལོ་ནི་རང་རྒྱལ་གྱིས་བསྐྱར་བཅོས་བྱས་པ་དང་སྐྱོ་བའི་ལོ་བཅུ་
པ་ཡིན། ལོ་བཅུའི་རིང་རང་རྒྱལ་གྱི་ཚུགས་གང་ཅིའི་ཐད་ལོ་རྒྱུས་ཀྱི་རང་བཞིན་
ལྷན་པའི་འགྲུར་ཕྱོག་ཆེས་ཆེ་བ་ལྟར་བ་དང་། སྤྱི་ཆོགས་ཀྱི་ཐོན་སྐྱེད་རྒྱས་ཤུགས་
འཕེལ་རྒྱས་ཏེ་ཅང་ཆེན་པོ་ལྟར་བ། རྒྱལ་ཁབ་ཀྱི་འཕྱོར་ཤུགས་མངོན་གསལ་དུ་
ཆེ་དུ་སྤང་ཡོད་པ། ཁྱོད་ཁྱོད་དང་ཁྱོད་གསེབ་མི་དམངས་རྣམས་ཀྱི་འཆོ་བ་
ལེགས་བཅོས་མངོན་གསལ་དོད་པོ་ལྟར་ཡོད། ལྷན་གྲིའི་གྲང་ཁན་དང་གི་སྐབས་
བཅུ་གཅིག་པའི་ལྷན་ཁྲུང་འཛུལ་གྱིས་ཆོགས་ཐེངས་གསུམ་པ་འཆོགས་ཚུན་
གྱི་ལམ་ཕྱོགས་ནི་ཡང་དག་པ་ཡིན་པ་ལག་ལེན་གྱི་ཐོག་ནས་ར་འཕྱོད་ལྟར་ཡོད།
འདས་མ་ཐག་པའི་1988 ལོ་ནི་རང་རྒྱལ་གྱི་སྤྱི་ཆོགས་རིང་ལུགས་ཀྱི་དེང་རབས་
ཅན་དུ་འགྱུར་བའི་བྱ་གཞག་ལྷན་མཐུད་ནས་གོང་དུ་འཕེལ་བའི་ལོ་ཞིག་ཡིན།

རྒྱལ་དམངས་དཔལ་འབྱོར་བསྐྱར་མར་འཕེལ་རྒྱས་སྤྱོད་
ཡོད། ལོ་འཁོར་འདིའི་རིང་རྒྱལ་དམངས་ཐོན་སྐྱེད་ཀྱི་རིན་ཐང་བསྐྱམས་འཕོར་
སྐོར་དུང་ལྷན་13853 ཟིན་ནས་བསྐྱར་གཞི་ཡོད་པའི་རིན་གོང་ལྷན་བཅིས་ན་
ལོ་གོང་མ་ལས་བརྒྱ་ཆ་11དང་ཁྲངས་རྒྱུ་2 འཕར་ཡོད་པ་དང་། རྒྱལ་དམངས་
ཀྱི་ཡོང་སྐོར་སྐོར་དུང་ལྷན་11533 ཟིན་ནས་བསྐྱར་གཞི་ཡོད་པའི་རིན་གོང་ལྷན་
བཅིས་ན་ལོ་གོང་མ་ལས་བརྒྱ་ཆ་11 དང་ཁྲངས་རྒྱུ་4 འཕར་ཡོད། རྒྱལ་
ཡོངས་ལྷན་རང་ལྷན་གཞི་སྤྱོད་མང་པའི་ལྷན་གྱིས་འབྲུ་རིགས་ཐོན་ཆད་བརྒྱ་ཆ་

2 དང་གངས་རྒྱུ་ 2 ཀྱ་པ་དང་། སྤྱི་པལ་ཐོན་ཅད་བརྒྱ་ཆ་ 1 དང་གངས་
 རྒྱུ་ 1 ཀྱ་པ་ཡོད་ནས་། ཞིང་ལས་ཐོན་རྒྱུ་གཞན་དག་མང་པོ་དང་སྤྱི་མང་
 གཉིས་སྤྱི་པལ་ལྷན་པུས་ལས་ཆེ་བ་ལྷན་པུས་ཞིང་ལས་ཡོངས་ཀྱི་ཐོན་རྒྱུ་
 རིན་ཐང་བརྒྱ་མཉམ་འཁོར་ཐང་བཞིན་བརྒྱ་ཆ་ 3 དང་གངས་རྒྱུ་ 2 འཕར་སྤོན་
 ལྷན་ཡོད། རྒྱ་ཆེན་ཞིང་པས་ཏུར་བརྒྱན་ཆེ་བའི་སྤོན་ནས་འབྲུ་རིགས་གཞུང་ལ་
 བཅོངས་ཏེ་རྒྱལ་ཁབ་ཀྱི་འཕྲུགས་སྤོན་ལ་རྒྱུ་པུས་པར་བརྟེན་རྒྱལ་ཡོངས་ཀྱི་
 འབྲུ་རིགས་ཏེ་སྤྱི་པལ་ལྷན་པུས་ལས་འགན་གཞི་ཅེས་ཐོག་ལེགས་འབྲུབ་ལྷན་ཡོད།
 བཅོངས་ཐོན་སྤྱི་དང་། འགྲུ་ལྷན་ལྷན་ལྷན་ལྷན་། ཡིག་ཟམ་སྤོན་ལྷན་ལྷན་
 གཞན་བཅས་བརྒྱུད་མར་འཕེལ་རྒྱུ་ལྷན་ཡོད། རར་ལྷན་དང་། རྒྱ་སྤོན་
 སྤོན་རྒྱ་སྤོན་ལ་སྤོན་པའི་ཐོན་ཅད་འཕར་ཆ་ཆེ་ཅམ་ལྷན་ཡོད་པ་དང་། ཆོང་
 ཏུར་དཀོན་ཞིང་ཐོན་པའི་ཏུར་མཁོའི་བཅོངས་ཐོན་རྒྱུ་དང་ཞིང་སྤྱི་དང་བཅོངས་
 ཐོན་རྒྱུ་འཕར་ཆ་དེ་བས་མཐུགས་པ་ལྷན་ཡོད། བཅོངས་ཁོ་ལས་ཀྱི་ལས་བཅོ་
 པ་ཡོངས་ཀྱི་པལ་ཅོལ་ཐོན་སྤྱི་ལས་ཅོད་པོ་གོང་མ་ལས་བརྒྱ་ཆ་ 9 དང་གངས་
 རྒྱུ་ 3 འཕར་བ་དང་། སྤོན་མ་ཁོ་ཁོ་འཕར་ཐོན་རྒྱུ་རིན་ཐང་གི་རྒྱུ་
 པའི་འབྲུང་ཁུངས་དང་སྤོན་ལྷན་ཐང་ཐོན་ཅད་སྤོན་ཅད་པོ་གོང་མ་ལས་
 བརྒྱ་ཆ་ 5 དང་གངས་རྒྱུ་ 63 དང་བརྒྱ་ཆ་ 5 དང་གངས་རྒྱུ་ 75 ཀྱ་པ་ཡོད།
 ཐོན་སྤྱི་འཕར་སྤོན་ལྷན་པུས་པའི་ཆོང་གཞིའི་ཐོག་གོང་ཁྱིམ་དང་གོང་གསལ་ཏུ་མི་
 མང་ཆེ་བའི་འཆོ་བ་སྤྱི་མཐུད་ལེགས་བཅོས་ལྷན་ཡོད།

གཙོ་གནད་འཕྲུགས་སྤོན་ཐང་ལ་ལྷན་པུས་གསར་པ་བྱོལ་
 ཡོད། རྒྱལ་ཡོངས་སྤོན་གཞི་ཅེས་འཕྲུགས་སྤོན་ནས་གངས་ཆེ་འབྲིང་ 78 དང་ནས་
 གངས་ཆེ་འབྲིང་ནང་གལ་ཆེན་བཅོ་སྤོན་ནས་གངས་རྒྱུ་པ་ 138 བརྒྱན་ནས་ཐོན་
 སྤྱི་ལྷན་ལྷན་ལྷན་ཡོད་པ་དང་། སྤོན་ལྷན་ལྷན་དང་། རྒྱ་སྤོན་གཉིས་ཁ།
 ལྷན་ལས། ལྷན་ལྷན་ཆེ་རིགས་ཁག་གཅིག་བརྒྱན་ནས་ཐོན་སྤྱི་ལྷན་ལྷན་ལྷན་

རྒྱལ་པས་དང་རབས་ཅན་འཇུགས་སྐྱོན་བྱེད་པར་སྐྱོན་མཐུན་སྟོབས་ཀྱགས་བྱང་
 བ་རེད། རྒྱལ་ཡོངས་སྤྱུ་གསར་སྟོན་བྱང་བའི་ཐོན་སྐྱེད་རྒྱས་ཀྱགས་གཙུག་ལོན་
 འདི་ལྟར་ཡོད་དེ། སྤྱི་ལུས་བྱས་པའི་འབྲུལ་འཁོར་ནས་སྤྱི་ལུགས་སྟོང་ལ་ཁྱི་
 999 བྱང་ཡོད་པ་དང་། མ་བཙས་རྩི་སྤྱོད་ཀྱི་ 3090 སྤྱི་ལུགས་སྟོང་ཡོད་
 པ། མ་བཙས་རྩི་སྤྱོད་ཀྱི་ 1577 སྤྱི་ལུགས་སྟོང་ཡོད་པ། ཞི་ཁ་པ་ཀྱི་ 60 ཡོད་པ།
 ཨར་འདམ་ཀྱི་ 246 ཡོད་པ། སེལ་སྤྱོད་ལའི་ཆད་ལྷན་
 སྤྱོད་ 792 ཡོད་པ། ལྷགས་ལམ་ལེགས་འབྲུབ་ཀྱིས་མེ་འཁོར་གར་གཏོང་བྱ་
 རྒྱུ་རྩིས་སྤྱོད་པའི་སྤྱི་ལུ་ 419 ཡོད་པ། ལྷགས་ལམ་ཉིས་གཤིབ་སྤྱི་ལུ་ 820 ཡོད་
 པ། སྤྱི་ལུགས་ཅན་གྱི་ལྷགས་ལམ་སྤྱི་ལུ་ 1487 ཡོད་པ། མཚོ་རྒྱུད་བྱ་ཁའི་
 འདྲན་འཇུག་བྱེད་རྒྱས་ཀྱི་ 878 ཡོད་པ་བཅས་ཡིན།

དཔལ་འབྱོར་སྤྱི་ལུ་སྤྱོད་པ་བཙས་སྤྱོད་མཐུན་ནས་གཏོང་
 རྒྱུ་ཡོད། ཁྱི་ལས་ཀྱི་འགན་གཙང་ལེན་གྱི་གཏོར་སྐྱོང་འགན་འཁུའི་
 ལམ་ལྷགས་རིམ་བཞིན་ལེགས་བཙས་བྱང་ནས་ཁྱི་ལས་ཀྱི་སྟོབས་སྤྱོད་ལས་ཆེ་
 བར་སྤྱོད་ཡོད་པ་དང་། ཁྱི་ལས་མང་པོས་མི་ལག་བཟང་སྤྱི་ལུ་སྟོབས་དཔལ་
 རྩིས་སྤྱོད་ཀྱི་ལས་ཆད་མཐོ་རྒྱ་སྤྱོད་པ། ཆོང་སྤྱོད་དང་། མ་དདུལ་ལག་
 རྩིས་དཔལ་ལས། བྱི་དདུལ་སྤྱོད་སྤྱི་ལུ་ལ་སྤྱོད་པའི་ཆོང་རྒྱ་འཕེལ་རྒྱས་གསར་
 པ་བྱང་ཡོད་པ། སྤྱི་ཁོག་སྤྱོད་སྤྱི་ལུ་སྟོབས་འཁོར་ཐད་ལ། འཆར་གཞི་དང་།
 མ་དདུལ་འཁོར་པ། དཔོན་རྒྱུ་དདུལ་ཅ། བྱི་སྤྱོད་སྤྱོད་ཆོང་ལ་སྤྱོད་པའི་
 སྤྱོད་ཀྱི་སྤྱོད་པའི་བཙས་རིམ་གྱིས་བྱས་ནས་ནོར་མེད་དང་། ཁལ་བསྐྱེད་
 དདུལ་ཁང་། སྤྱོད་ཁང་། རིམ་བཞེད། འགག་སྤྱོད་ལྟ་ཆོང་སྤྱོད་འཁོར་བཙས་
 སྤྱོད་ཀྱི་དོད་མ་བྱ་བར་ཀྱགས་ཆེ་ཅམ་བརྒྱབ་ཡོད།

བྱི་སྤྱོད་ལ་སྤྱོད་པའི་སྤྱོད་ཀྱི་སྤྱོད་པའི་ཆེ་རྒྱ་བྱང་ཡོད། བྱིས་
 གཏོང་ནང་འདྲན་གྱི་ཆོང་སྤྱོད་རིམ་འབབ་བསྤྱོད་པའི་ཨ་རིམ་སྤྱོད་བྱང་བྱང་

1000 ལས་བཀལ་ནས་ལོ་གོང་མ་ལས་བཀུ་ཆ་ 24 ནང་གངས་རུང་ 4 འཕར་ཡོད་ཅིང་བཟོ་ལས་སྒོ་རྩལ་གྲུབ་མ་ཕྱིར་གཏོང་བྱེད་ཆད་ཆེ་ཏུ་ཕྱིན་ཡོད། ཕྱི་
 རྒྱལ་གྱི་མ་དདུལ་དངོས་སུ་བེད་སྤྱོད་བྱས་གངས་ཨ་རིའི་སྐོར་དྲུང་ཕྱུར་ 98 ནང་
 བྱེ་བ་ 4 ཟླ་ཉེ་ལོ་གོང་མ་ལས་བཀུ་ཆ་ 16 ནང་གངས་རུང་ 4 འཕར་ཡོད། ཕྱི་
 རྒྱལ་གྱི་ཆོང་པས་མ་དདུལ་བཏང་བའི་ཁྱིམ་ལས་ 5940 ལ་གསར་དུ་ཆོག་མཆན་ཡོད་པ་
 བཏོད་ཡོད་ཅིང་ན་ནིང་ནི་ད་པན་ལོ་བཅུ་འདྲེ་ནང་ཆོག་མཆན་སྤྱད་མང་ཤོས་ཀྱི་ལོ་
 གཅིག་རེད། ཕྱི་ཕྱོགས་ཀྱི་ཨར་ལས་སྒྲུབ་འགན་གཙང་ལེན་དང་ངལ་རྩལ་མཉམ་
 ལས་བྱས་བའི་ཡོང་འབབ་བརྒྱམས་གངས་ཨ་རིའི་སྐོར་དྲུང་ཕྱུར་ 13 ཙམ་བྱུང་
 ཡོད། རང་རྒྱལ་གྱི་རྒྱལ་སྤྱིའི་ཡུལ་སྐོར་སྲོང་ས་རྒྱའི་ལས་རིགས་ལ་ཕྱི་དདུལ་ཡོང་
 འབབ་ཨ་རིའི་སྐོར་དྲུང་ཕྱུར་ 22 ནང་བྱེ་བ་ 2 བྱུང་ཡོད་པས་ལོ་གོང་མ་ལས་
 འཕར་སྟོན་མང་ཙམ་བྱུང་ཡོད།

དཔལ་འབྱོར་གོང་འཕེལ་བྱུང་བའི་མང་གཞིའི་སྟོན་ཆན་རིག་ལག་རྩལ་
 ནང་། སློབ་གསོ། རིག་གནས། འཕྲིད་བསྟེན། ལུས་རྩལ་བཅས་ཀྱི་བྱ་གཞག་ལ་
 གྲུབ་འབྲས་གསར་པ་ཐོབ་ཡོད། རྒྱལ་སྤྱིའི་ཅན་གྱི་མཚོ་འོག་དཔག་ལྷན་པས་སྤྱིལ་
 འབྲེལ་མེ་ལྷགས་འཕུར་མདའ་གཏོང་བའི་ཆོད་ལྷ་བྱས་པར་གྲུབ་འབྲས་ཡིད་ཡོད་པ་
 བཞིན་ཐོབ་པ་དང་། བེ་ཅན་གྱི་སྟོན་རྒྱལ་པོ་མོ་གཏུག་བྱེད་འཕུལ་འཁོར་ནང་
 སྟོན་རྒྱལ་པོ་མོ་གཏུག་རེས་བྱ་རྒྱ་ལེགས་འབྲུབ་བྱུང་བ་བཅས་ཀྱི་སྟོན་ནས་ལག་
 རྩལ་རྩེར་སྟོན་པའི་བྱུང་ཁོངས་ནང་གི་ཕྱོགས་ཁ་གསལ་ཐད་རང་རྒྱལ་ལ་ཡར་རྒྱས་
 མངོན་གསལ་ཆེ་བ་བྱུང་ཡོད་པ་མཚོན་ཡོད། སྤྱི་ཚོགས་རིང་ལུགས་ཀྱི་དམངས་
 གཙུག་དང་སྤྱི་ཚོགས་རིང་ལུགས་ཀྱི་ཁྱིམ་ལུགས་འཛུགས་སྐྱོང་གི་བྱ་བར་ལྷགས་
 སྟོན་བརྒྱབ་ཡོད། རྒྱལ་ཡོངས་མི་དམངས་འཕུས་ཚོགས་སྐབས་བདུན་པའི་ལོ་
 ཚོགས་ཐོངས་དང་པོས་ཆོག་མཆན་གནང་བའི་འཆར་གཞི་ལྟར་རྒྱལ་སྤྱིའི་སྤྱི་བྱུང་
 ཁང་གི་སྟོན་གཞི་བརྒྱུར་བཅས་བྱ་བ་གཞི་རྩའི་སྟོན་ལེགས་འབྲུབ་བྱུང་སྟེང་།

སྤྱི་བདེ་དང་། བདེ་འཇགས། སྤྱི་མཐུན་འཛིན་སྐྱོད་ཀྱི་སྤྱི་ཚོགས་ཀྱི་
བདེ་འཇགས་སྤྱད་སྤྱོད་བྱེད་ཀྱི་ལས་ཀ་འཛོམས་ཆེན་བྱས་ཡོད། མི་དམངས་
དམག་དབྱར་གིས་མེས་ཀྱལ་སྤྱད་སྤྱོད་དང་སྤྱི་ཚོགས་རིང་ལུགས་ཀྱི་དེང་རབས་...
ཅན་དུ་འགྱུར་བའི་འཇགས་སྤྱོད་ལ་ཀྱུང་སྤྱོད་བྱེད་པ་དང་ཉེན་སྲུབ་གནོད་སེལ་...
བྱེད་རིང་དུ་རྒྱས་པ་ཉ་ཅང་ཆེན་པོ་བརྟན་ཡོད་པ་དང་ལེགས་སྤྱོད་མཛད་དུ་བྱུང་...
བ་ལྟེན་ཡོད།

ལས་དོན་རྣམས་ལ་བྱས་རྒྱུས་ཐོབ་པ་དང་ཆབས་ཅིག ང་ཚོའི་མདུན་དུ་
ལྷགས་བའི་གནད་དོན་དང་དཀའ་ངལ་ཡང་མང་པོ་ཡོད་ཅིང་། དེའི་ནང་ཆབས་
ཆེ་ཤོས་ནི་དངུལ་ལོར་འབྲེམས་ཐལ་གྱི་ཤོར་བའི་གནས་ཚུལ་མངོན་གསལ་ཆེ་བར་...
བྱུར་བ་དང་། ཚོགས་གོང་འཕར་ཚད་ཆེ་བྱུགས་པས་ཀྱལ་ཡོངས་སུ་སེལ་ཚོང་བྱེད་
བའི་ཚོགས་གོང་གི་སྤྱི་བཟུང་གྲངས་ 1987 ལོ་ལས་བརྒྱ་ཆ་ 18དང་གྲངས་རྒྱུ་...
5 འཕར་འདུག ཚོགས་གོང་འཕར་ཚད་འདི་འདྲ་ཆེ་ཞིང་མང་ཚོགས་དང་། ཁེ་
ལས། ཀྱལ་ཁབ་བཅས་ཀྱི་ཐོག་རྒྱས་ལས་བཀལ་བས་ཤོར་བྱེད་ཀྱི་ཤོར་མི་ཉ་ཅང་
མང་པོ་ཞིག་གི་ད་ལྟོ་འཚོ་བའི་རྒྱ་ཚད་ཐུར་ལས་ཞེན་དུ་སྤངས་ཡོད། གནས་ཚུལ་
དེ་དག་བྱུང་བའི་རྒྱུ་ཀྱིས་སྤྱི་ཚོགས་ཐོག་ཡོངས་ཁྲབ་དུ་སེམས་ཁལ་བྱ་དགོས་...
བྱུང་བ་དང་མང་ཚོགས་རྣམས་སེམས་མི་བདེ་བར་བྱུར་ནས་སྤྱི་ཚོགས་ཀྱི་ལྷིང་...
འཇགས་ལ་གནོད་འཚེ་བྱུང་བ་དང་བསྐྱར་བཅོས་བྱ་རྒྱུར་མང་ཚོགས་རྣམས་ཡིད་
ཆས་རྒྱུ་དུ་བྱུར་བ་རེད། གལ་ཏེ་སེམས་ཐག་ཅད་བཅད་ཀྱིས་ཐབས་ཤེས་བྱས་
ནས་དངུལ་ལོར་འབྲེམས་ཐལ་གྱི་རྒྱལ་ཚོད་འཛིན་མ་བྱས་ན་དཔལ་འབྱོར་བརྟན་
པོ་དང་འཕེལ་རྒྱས་ཡོང་བའི་ཐབས་མཛུགས་བཅས་བྱེད་རིགས་རྣམས་གཏིང་...
ཟབ་དུ་སྤྱོད་ཐབས་ཀྱང་མེད།

དངུལ་ལོར་བཀལ་གྲངས་རྒྱ་མང་དུ་སོང་བ་ནི་དཔལ་འབྱོར་སྤེལ་ཐལ་...
གྱི་དགོས་མཁོ་དང་འཛད་སྤྱོད་ཀྱི་དགོས་མཁོ་གཉིས་ཀ་

[illegible]

ཆ་དང་ནོར་འཛེལ་བྱུང་ཡོད། སྤྱིར་ན་དཔལ་འབྱོར་འཇུགས་སྐྱེན་ནང་འཕམ་མར་
 འབྱུང་རེ་བྱེད་པའི་ཚུགས་ལྟུང་གནས་ཡོད། ང་ཚོའི་ཁྱལ་ཁབ་ནི་འཕེལ་ཁྱིམ་འགྲོ་
 བཞིན་པའི་ཁྱལ་ཁབ་ཡིན་པས་དཔལ་འབྱོར་འཕར་ཆད་ངེས་ཅན་ཞིག་ཡོད་དགོས།
 ཡིན་ནའང་རང་ཁྱལ་ལ་མི་གྲངས་མང་ཞིང་ཕོན་ཁྲངས་དགོན་ཅམ་ཡིན་པ་དང་...
 དཔལ་འབྱོར་འཕེལ་ཁྱལ་ཏུ་ཅང་དོ་མི་མཉམ་པའི་དངོས་ཡོད་གནས་ཁྱལ་འདི་...
 ཏྲག་པར་སྒྲུབ་མེད་དུ་བཞག་ནས་མཚུབ་བྱིད་བྱེད་དུས་སྐྱེན་འཕྲོམ་གྱིས་འཇུགས་...
 སྐྱེན་གྱི་ཀྱ་ཀྱོན་ཆེ་ཅ་གཏོང་བ་དང་། ཚུགས་རེ་ཅམ་གྱིས་ཕོན་རྩིས་རིན་ཐང་
 དང་ཕོན་ཆད་ཁོ་ནར་དམིགས་པ། འཕེལ་ཁྱིམ་འགྲོ་ཆད་འགྲན་བསྐྱར་བྱེད་པ་
 བཅས་ཀྱི་སྒྲུབ་ཁྱལ་སྐྱོན་འགོག་བྱ་རྒྱུར་ཡིད་འཛིག་དེ་ཅམ་མ་བྱེད་པ་དང་ཡོ་...
 བསྐྱར་བྱེད་ཀྱགས་དེ་ཅམ་ཆེན་པོ་བྱུང་མེད་པ་རེད། བསྐྱར་བཅོས་ཀྱི་ཁ་ཚུགས་
 ནི་ཡང་དག་པ་ཡིན་པ་དང་ཁྱོན་ཡོངས་ནས་བལྟས་ན་ལེགས་འབྱུང་བྱུང་ཡོད་...
 ཀྱང་། ང་ཚོས་མཚུབ་བྱིད་བྱེད་སྐབས་བསྐྱར་བཅོས་བྱེད་པའི་དཀའ་ཆེགས་རང་
 བཞིན་དང་རྩྭ་ཁྲིའི་གི་རང་བཞིན་ལ་ངོས་འཛིན་བྱ་རྒྱུ་མི་འདང་བ་དང་ཚུགས་
 བསྐྱར་ཆ་སྒྲིག་བྱེད་པར་དོ་ཁུར་བྱ་རྒྱུ་མི་འདང་ཞིང་། དབང་ཆ་གཤམ་སྤྱོད་དང་
 དཔལ་འབྱོར་འཇུག་པོར་གཏོང་རྒྱུ་མཐུན་འཁྲིངས་བྱེད་པའི་བྱ་རིམ་དུ་དོ་དམ་...
 དང་ཉུ་སྐལ་བྱེད་ཀྱགས་ཆེར་གཏོང་དང་སྤྱི་ཁོག་སྤངས་འཛིན་གྱི་མ་ལག་དུས་...
 ཕོག་དུ་འཇུགས་ཐུབ་མེད་པ་རེད། ང་ཚོས་ན་ནིང་ལ་སྤྱོད་དུ་དཔལ་འབྱོར་
 གཏན་འཇགས་དང་བསྐྱར་བཅོས་ཐབས་སྤེལ་བྱ་རྒྱུའི་བྱེད་ཚུགས་གཏན་འབེབས་...
 བྱས་ཡོད་ནའང་། རྩིས་སྤྱོད་ 1987 ལོའི་དཔལ་འབྱོར་གྱི་གནས་ཁྱལ་ལ་ཆོད་དཔག་
 བཟང་དགས་པར་བརྟེན་ལག་ལེན་བྱེད་རིང་དུ་དཔལ་འབྱོར་བརྟན་པོ་ཡོང་ཐབས་
 ཡང་དང་པོར་འཛིག་རྒྱུ་མཐུན་འཁྲིངས་བྱས་མེད་པ་དང་། སེམས་ཐག་ཆད་པོ་
 མེད་ལ་བྱེད་ཐབས་ལྷན་ལུགས་ལ་བྱུང་མེད་པ་རེད། དཔལ་འབྱོར་སྒྲིག་སྤེལ་
 བསྐྱར་བཅོས་བྱེད་སྐབས་རིན་ཤོང་བསྐྱར་བཅོས་བྱ་རྒྱུའི་གལ་ཆེའི་གོ་གནས་ང་...

ཚེས་ངོས་འཛིན་བྱས་ཡོད་ཀྱང་། ལས་ཀ་དངོས་སུ་བྱེད་སྐབས་ཚུལ་ཁབ་དང་།
ཁི་ལས། མང་ཚོགས་བཅས་ཀྱི་ཐོག་ནས་ལ་བསམ་སྒྲོ་ཞིབ་མོ་བཏང་མེད་པ་དང་།
དངུལ་ཡོར་འབྲེམས་ཐོག་གི་ཚུལ་མངོན་གསལ་ཆེ་ཏུ་བྱུང་བའི་གནས་ཚུལ་འོག་
དུས་ཐོག་དུ་དངུལ་ཙུ་བརྟན་པོ་ཡོང་བ་དང་ཚོགས་ཀྱི་ཚད་འཛིན་བྱེད་པའི་ཐབས་
ཤེས་ནས་ཐུན་ཞིག་ལག་ལེན་དུ་བསྟར་མེད་པའི་ཁར། ཚོང་ཚོགས་འགའ་གས་ཀྱི་
རིན་གོང་ཆེ་ཏུ་བཏང་བ་དང་ལེགས་སྒྲིག་བྱས་གཤིས། མང་ཚོགས་ནུས་སྒྲོག་
གོང་འཕར་དོགས་ཆེ་ཏུ་སྒྲིས་པ་དང་སྒྲགས་ས་གནས་མང་པོར་ཚོང་ཚོགས་ཏེ་བ་...
སྐོབ་ཀྱིས་ཉོས་པ་དང་བཅོལ་དངུལ་ཉུང་དུ་ཕྱིན་པའི་གནས་ཚུལ་བྱུང་བ་རེད།

ཀྱང་གོའི་གྲང་ཁྱབ་དང་གིས་ན་ནིང་མ་ ༡ པར་སྐབས་བཅུ་གསུམ་པའི་...
ཀྱང་མུ་ཚང་འཛིན་སྒྲོས་ཚོགས་ཐོངས་གསུམ་པ་འཚོགས་ནས་རང་ཚུལ་གྱི་...
དཔལ་འབྱོར་གནས་ཚུལ་ལ་དབྱེ་ཞིབ་ཡང་དག་པར་བྱས་ཐོག་དཔལ་འབྱོར་གྱི་...
ཁོར་ལྷག་བཅས་སྒྲུང་དང་། དཔལ་འབྱོར་གྱི་སྒྲིག་ལམ་དག་ཐེར། མོ་ཀྱན་ནས་
བསྟར་བཅས་ཐབས་སྒྲིག་བྱེད་སྒྲིགས་བརྟན་པ་དང་སྒྲགས་ད་ལོ་དང་སང་
ལོར་འཚུགས་སྟུན་དང་བསྟར་བཅས་ཀྱི་གཙོ་གནད་ནི་བཅས་སྒྲུང་དང་དག་ཐེར་
བྱ་བའི་ཐོག་དུ་གཞག་དགོས་པའི་བོད་སྒྲིག་གཏན་ཁེལ་བྱས་ཡོད། བྱེད་སྒྲིགས་
དང་བོད་སྒྲིག་འདི་ལག་ལེན་དོན་འཁྱོལ་བྱེད་ལྟར། རིས་པར་དུ་གཏན་འཁར་
དང་། བསྟར་བཅས། འཕེལ་བྱས་བཅས་གསུམ་པོ་གཅིག་གྱུར་ཡོང་བ་བྱ་དགོས་
ཤིང་། གཏན་འཁགས་ཡོང་བའི་བྱ་རིམ་དུ་བསྟར་བཅས་སྒྲུལ་འདྲིད་དང་འཕེལ་
བྱས་ཡོང་ཐབས་བྱ་དགོས། ད་ལོ་ནས་བཟུང་ང་ཚོས་ལོ་གཉིས་སམ་ཡང་ན་དུས་
ལྷན་དེ་བས་རིང་བ་ཞིག་གི་ནང་བཅས་སྒྲུང་དང་དག་ཐེར་བྱས་ནས་བསྟར་དགོས་
པའི་དམིགས་འབེན་དངོས་སུ་འབྲུབ་གང་བྱུང་བྱ་དགོས་པ་རྟེ། དཔལ་འབྱོར་
སྒྲིག་ཐོག་གི་རིམ་བཞི་གནས་ཚུལ་བསམ་ནས་འཕེལ་བྱས་ཀྱི་ལྟར་ཆད་ལྷགས་དང་...
མཐུན་པ་ཅས་ཀྱི་ཆད་དུ་འབེབས་དགོས་པ་དང་གཅིག དངུལ་ཡོར་འབྲེམས་